



退休長者協會有限公司
Association of Retired Elderly Limited

地址：香港灣仔道 113-117 號得利商業大廈 22 樓 E 室 電郵：info@hkare.org 電話：852-39565707
Address: Office E, 22/F, Tak Lee Commercial Building, 113-117 Wan Chai Road, H.K. Email: info@hkare.org
Tel: 852-39565707 WhatsApp: 852-92278010

Official Use	
AREM No.	Handling:
	SP No.
	Direct Marketing Yes / No

ARE Member Registration Form

ARE 會員登記表格

*Mandatory 必須填寫

- *Name 姓名：(English 英文) _____ (Surname) _____ (Given)
(Chinese 中文) _____ (姓氏) _____ (名字)
- *Identity Document 身份證明文件 (*pre-fix letter plus first 4 digits* 首字母及首 4 位數字)
HK Identity Card No. 香港身份證號碼： _____
(If no HK Identity Card 如沒有香港身份證) Passport No. 護照編號： _____
Issuing Country 護照簽發國： _____
- *Year and Month of Birth 出生年月： _____ (Year 年) _____ (Month 月)
- *Gender 性別： Male 男 / Female 女 (*please cross out the inapplicable* 請刪去不適用者)
- *Email Address 電郵地址： _____
- *Telephone No. 電話號碼：
(Mobile 手提) _____ (Day-time 日間) _____
- *Address 地址：

- Emergency Contact Person 緊急聯絡人 Name 姓名： _____
Relationship 關係： _____ (Telephone no. 電話)： _____
- Hobbies 嗜好： (*may select more than one item* 可選擇多項)
 - Acting & Performance 戲劇演出及其他表演
 - Adventure Training 歷奇訓練
 - Arts/ Calligraphy/ Drawing 藝術/書法/繪畫
 - Astrology/ Augury/ Fung Shui/ Fortune-telling 占星/占卜/風水/命理
 - Board games/ Computer or Video Games 棋類遊戲/電腦或電子遊戲
 - Cooking/ Dessert Making 烹飪/甜品製作
 - Cultural/Historical Study 文化/歷史研究
 - Drama & Movie 話劇及電影
 - Floral Arranging/ Gardening 花藝/園藝
 - Handicraft/ Jewelry Making/ Knitting & Sewing 手工藝/首飾製作/編織及縫紉
 - Hiking & Picnic 遠足及野餐
 - Music 音樂
 - Photography & Video Shooting 攝影及拍攝
 - Singing/ Dance 歌唱/舞蹈
 - Sports 運動
 - Tasting (food /wine) 品嚐食物/酒
 - Technology & Electronics 科技及電子
 - Traveling/ Visits/ Exhibitions 旅遊/探訪/參觀展覽

10. Activities that you may be interested in 閣下感興趣的活動：

(may select more than one item 可選擇多項)

- Seminars (on elderly lifestyle information and retirement planning etc.)
研討會 (長者生活資訊、退休計劃指導等題目)
- Interest Class (on household tips, singing, dancing, sports, handicrafts, arts and cultural)
興趣班 (生活小百科、歌唱、跳舞、運動、手工藝、藝術及文化等)
- Local Outing Activities (visits, hiking, picnics, eco/deep tours etc.)
本地外遊活動 (參觀活動、遠足旅行、生態導賞/深度遊等)
- Foreign Outing Activities (group vacation and study tour etc.)
外地外遊活動 (組團旅遊、外地考察等)
- Members Gathering (sharing party, cooking/talent sharing, arts and culture exchange etc.)
會員聚會 (分享會、烹飪/手藝切磋聚會、藝術文化交流會)
- Voluntary Work (group participation or individual service)
義務工作 (集體參與或個人服務)
(Remark: If you are interested in providing individual volunteer service, please also register as a Service Provider under our ARE Wisdom Social Enterprise Project.
註：如閣下有興趣提供個人義務工作服務，請同時登記成為「百龍匯智社會企業計劃」下的「服務者」)

Points to Note 注意事項：

- (1) Membership fee is free for life but ARE Members is required to renew their membership every 3 years by returning to us a completed ARE Member Registration Form again.
ARE 會員永久豁免繳交會費，但須每三年續會籍一次，續會時須重新填寫及交回《ARE 會員登記表格》。
- (2) We reserve all our rights to reject registering any person as an ARE Member.
我們保留一切權利拒絕登記任何人成為 ARE 會員。
- (3) We intend to use your personal data for direct marketing and may not so use your personal data unless we have received your consent to be given herein. We may use your name, email address, telephone numbers and correspondence address for the direct marketing purposes set out in our Privacy Policy.
我們擬使用閣下的個人資料作直接促銷，但除非我們已取得你在此給予的同意，我們並不可以如此使用你的個人資料。我們將會使用你的姓名、電郵地址、電話號碼及通訊地址用於列在我們私隱政策的直接促銷用途。

If you are not willing to give your consent, please tick the box below
如你不願給予同意，請選擇以下方格：

- I do **NOT** consent to using my personal data for the above direct marketing purposes and understand that I will therefore not be able to receive information about your upcoming activities and services by email, telephone or mail. 我不同意使用我的個人資料作直接促銷，並明白因此我將不能通過電郵、電話或郵件獲得你們將舉行的活動/服務資訊。
- (4) By submitting this form to us (Association of Retired Elderly Limited), you (the registrant) confirm that you have read and agree to accept our **Privacy Policy** and the **Rules for ARE Members**. 如閣下(登記人)提交本表格予我們(退休長者協會有限公司)，即閣下確認你已閱讀並同意接受我們的《**私隱政策**》及《**ARE 會員守則**》。

Signature of Registrant 登記人簽署： _____ Date 日期： _____